



# eschbacher BOTE

Amtliches Mitteilungsblatt

Donnerstag, 22. Dezember 2016

Nummer 26/ KW 51

## *Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,*

Weihnachten ist die Zeit, um im Kreise der Lieben Ruhe zu finden und neue Kraft zu schöpfen. Es ist die Zeit der Besinnung auf die zentralen Werte des Lebens, die zu der Erkenntnis führt, dass sich die schönen Dinge nicht nur auf materielle Werte beschränken.

Weihnachten ist aber auch ein guter Anlass, um all jenen Danke zu sagen, die uns im Laufe des Jahres Gutes getan und Freude geschenkt haben. Ich denke hier insbesondere an alle ehrenamtlich Tätigen, die sich etwa in Vereinen, Helferkreisen, bei der Feuerwehr, bei den Hilfsdiensten und caritativen Einrichtungen oder den Kirchen engagieren. Ihnen allen danke ich an dieser Stelle ganz herzlich für ihren Einsatz, mit dem sie unser Zusammenleben bereichern.

Bereits zum heutigen Zeitpunkt möchte ich Sie darüber informieren, dass unser Neujahrsempfang am Montag, den 23. Januar 2017 im Castellsaal stattfindet. Ich möchte Sie herzlich zum Neujahrsempfang einladen.

Ich freue mich darauf, viele von Ihnen im Castellsaal der Wohnanlage begrüßen zu können und mit Ihnen auf das neue Jahr anzustoßen.

*Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien persönlich wie auch im Namen der Verwaltung und des Gemeinderates ein friedliches und segensreiches Weihnachtsfest sowie für das Neue Jahr Gesundheit, Frieden und ihr ganz persönliches Glück.*

Ihr

Mario Schlafke  
Bürgermeister



Die **Sternsinger** in Eschbach kommen am:

**Freitag, 06.01.2016 ab 09.00 Uhr**

**Samstag, 07.01.2016 nach dem 9.00 Uhr**

## Notrufe - Bereitschaftsdienste der Ärzte - Apotheken

**Feuerwehr** **112**  
 Feuerwehrhaus Tel. 595640  
 Fax. 595648  
 Kommandant Michael Isele G: 551360  
 P: 4664  
 Stellv. Kommandanten  
 Capezzer Simon P: 0171 3725764  
 Meyer-Trunz Ralph P: 07634 551093

**Polizei**  
 Notruf (Überfall, Verkehrsunfall) 110  
 Polizeiposten Heitersheim,  
 Im Stühlinger 1 5071-0  
 nach Dienstschluss:  
 Polizeirevier Müllheim 07631 17880

**Unfallrettungsdienste  
 und Krankentransporte**  
 DRK-Rettungsdienst 0761 19222  
 DRK Bad Krozingen  
 DRK Müllheim 112  
 Sozialstation 07633 12219  
 Dorfhelferinnenstation 07633 9808253  
 Handy Dorfhelferin 0162 384409  
 Kath. Pfarramt 07634 551615  
 Evang. Pfarramt 07634 552043  
 Gemeindeverwaltg. 07634 5504-0

**Wasser**  
 Wassermeister Andreas Kirner  
 0151 54455181

**Strom**  
 Energiedienst Netze GmbH  
 Service-Nummer 0180 1605050  
 Störungsdienst 0180 1605044  
 Kostenlose Notrufnummer der Badenova  
 Notrufnummer 0800 2767767  
 Bereitschaft- und Entstörungsdienst  
 rund um die Uhr  
 Service-Nummer 0800 2838485  
 von Montag - Freitag von 8.00 - 18.00 Uhr  
 Vergiftungs-Info-Zentrale 0761 2704361

**Telefonseelsorge** 0800 1110111

**Giftnummer** **0761 / 19240**

### Öffnungszeiten der Banken

**Sparkasse Staufen-Breisach**  
 Montag 8.30 bis 12.00 Uhr  
 Dienstag 14.00 bis 17.00 Uhr  
 Mittwoch 8.30 bis 12.00 Uhr  
 Donnerstag 14.00 bis 17.00 Uhr  
 Freitag 8.30 bis 12.00 Uhr

**Volksbank Breisgau-Süd eG**  
 Wir beraten Sie nach Terminabsprache gerne in unserer Filiale in Eschbach.  
 Die SB-Zone ist rund um die Uhr geöffnet.  
 Geldautomat mit Einzahl-, Geldkarten- und Handyladefunktion, Kontoauszugsdrucker und Infomonitor

### Ärztlicher Notfalldienst

An Wochenenden und Feiertagen rund um die Uhr. An Werktagen 18.00 - 08.00 Uhr  
 Tel. 01805-19292300

### Zahnarzt

In dringenden Fällen ist der zahnärztliche Notfalldienst unter der Rufnummer 0180-322255540 (DRK-Stelle) zu erfahren.

### Deutsches Rotes Kreuz

Kreisverband Müllheim  
**DRK-Servicezentrale** Tel. 07631 18050  
 für Hausnotruf, Mobiler Ambulanter Pflegedienst, Ambulanter Kinderpflegedienst, Behindertenfahrdienst, Gesundheitsprogramme, Kleiderkammer, Erste-Hilfe/Schwesternhelferinnen-Kurse

**DRK-Beratungsstelle für Spätaussiedler in Bad Krozingen** Tel. 07633 3118  
 (Mo., Mi. und Fr. 10-12 Uhr)

**PEKiP-Gruppe**  
 Marie-Luise Weirich  
 Tel. 07663 93339969

**DRK-Ortsverein Heitersheim**  
 Vorsitzender: Herr Christoph Rive  
 Heitersheim Tel. 07634 2520  
 DRK-Rettungsdienst Tel. 0761 19222

### Tierarzt

Tierärztlicher Notdienst  
 Markgräflerland, Tel. 07631 36536

### Apotheken

**Der Apothekennotdienst sollte nur in wirklich dringenden Fällen in Anspruch genommen werden. Er beginnt jeweils um 8.30 Uhr und endet um 8.30 Uhr am nächsten Tag.**

22.12.2016  
 Faust-Apotheke, Tel. 07633/958220  
 Staufen, Hauptstr. 52  
 23.12.2016  
 Bad-Apotheke, Tel. 07633/92840  
 Bad Krozingen, Bahnhofstr. 23  
 24.12.2016  
 Werder-Apotheke, Tel. 07631/740600  
 Müllheim, Werderstr. 57  
 25.12.2016  
 Stadt-Apotheke, Tel. 07633/6263  
 Staufen, Hauptstr. 15  
 26.12.2016  
 Bad-Apotheke im Paracelsushaus,  
 Tel. 07633/150150  
 Bad Krozingen, Freiburger Str. 20  
 27.12.2016  
 Kirchberg-Apotheke, Tel. 07633/8794  
 Ehrenkirchen, Jengerstr. 13  
 28.12.2016  
 Rebland-Apotheke, Tel. 07664/6371  
 Schallstadt (Wolfenweiler), Basler Str. 24  
 29.12.2016  
 Zollmatten-Apotheke, Tel. 07634/510511  
 Heitersheim, Poststr. 22  
 30.12.2016  
 Batzenberg-Apotheke, Tel. 07664/60180  
 Schallstadt (Wolfenweiler), Basler Str. 82  
 31.12.2016  
 Malteser Apotheke, Tel. 07634/2039  
 Heitersheim, Im Stühlinger 16  
 01.01.2017  
 Hebel-Apotheke, Tel. 07631/2253  
 Müllheim, Werderstr. 31A  
 02.01.2017  
 Stadt-Apotheke, Tel. 07631/7710  
 Neuenburg, Schlüsselstr. 14

Weitere Notdienste finden Sie auf Seite 3

**Redaktionsschluss: Donnerstag, 05. Januar 2017, 12 Uhr**

### Impressum

**Herausgeber:**  
 Bürgermeisteramt, 79427 Eschbach,  
 Hauptstr. 24  
 Telefon: 07634 55040, Telefax: 07634 550455  
 E-Mail: info@gemeinde-eschbach.de  
 Internet: www.gemeinde-eschbach.de  
 Öffnungszeiten des Rathauses: Montags bis  
 freitags von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr, montags  
 von 13.00 bis 18 Uhr

**Verantwortlich für den redaktionellen Teil:**  
 Bürgermeister Mario Schlafke oder der Vertreter  
 im Amt  
**Verantwortlich für den übrigen Inhalt:**  
 Anton Stähle, Stockach

**Druck und Verlag:**  
 Primo-Verlag Stockach, Anton Stähle  
 Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach  
 Telefon: 07771 931711, Telefax: 07771 931740  
 E-Mail: info@primo-stockach.de  
 Internet: www.primo-stockach.de

**Blinden- und Sehbehindertenverein  
 Südbaden e.V.**  
 Wölflinstraße 13 \* 79104 Freiburg  
 Telefon: (0761) 36 122  
 \* Telefax (0761) 36 123  
 E-Mail: info@bsvsb.org  
 \* Internet: www.bsvsb.org

*SCHAUEN SIE REIN!*

[www.gemeinde-eschbach.de](http://www.gemeinde-eschbach.de)



## Die Gemeinde Eschbach

**Gemeindeverwaltung, Hauptstraße 24,  
79427 Eschbach**

**Öffnungszeiten:**  
**Montag – Freitag 08:00 Uhr – 12:00 Uhr**  
**Montag 13:00 Uhr – 18:00 Uhr**

### Sie erreichen uns unter:

Telefon 07634 55040, Telefax 07634 550455  
E-mail: info@gemeinde-eschbach.de  
Homepage: www.gemeinde-eschbach.de

### Bürgermeister Mario Schlafke

**Telefon 550410**  
m.schlafke@gemeinde-eschbach.de

### Sekretariat

Christiane Pfefferle, Telefon 550410  
E-mail: pfefferle@gemeinde-eschbach.de

### Gemeindekasse, Sozialamt

Marianne Höcker, Telefon 550421  
E-mail: hoecker@gemeinde-eschbach.de

### Standesamt/Friedhofsverwaltung

Ruth Suger, Telefon 5504-13, E-Mail: suger@gemeinde-eschbach.de

### Kulturamt/Bauamt

Monika Steiger, Telefon 5504-15  
E-Mail: steiger@gemeinde-eschbach.de

### Hauptamt und Steueramt

Elvira Riesterer, Telefon 5504-14  
E-Mail: riesterer@gemeinde-eschbach.de

### Rechnungsamt / Personalamt

Sibylle Maas, Telefon 5504-16  
E-Mail: maas@gemeinde-eschbach.de

### Bürgerbüro und Einwohnermeldeamt

Vera Donner oder Lucia Birmelin, Telefon 5504-17  
E-Mail: donner@gemeinde-eschbach.de

## Apotheken

03.01.2017

Rats-Apotheke, Tel. 07633/3790  
Bad Krozingen, Lammplatz 11

04.01.2017

Hardt-Apotheke, Tel. 07633/13355  
Hartheim, Schwarzwaldstr. 16A

05.01.2017

Apotheke am Bahnhof, Tel. 07633/4747  
Bad Krozingen, Bahnhofstr. 6

06.01.2017

Linden-Apotheke, Tel. 07631/3978  
Buggingen, Breitenweg 10A

07.01.2017

Breisgau-Apotheke, Tel. 07633/5393  
Ehrenkirchen (Krichhofen), Staufener Str. 1

08.01.2017

Schwarzwald-Apotheke, Tel. 07633/4105  
Bad Krozingen, St.-Ulrich-Str. 2

09.01.2017

Apotheke am Schillerplatz, Tel. 07631/12775  
Müllheim, Werderstr. 23

10.01.2017

Bad Apotheke, Tel. 07633/92840  
Bad Krozingen, Bahnhofstr. 23

11.01.2017

Werder-Apotheke, Tel. 07634/740600  
Müllheim, Werderstr. 57

12.01.2017

Stadt-Apotheke, Tel. 07633/6263  
Staufen, Hauptstr. 15

## Wichtige Mitteilungen



### Bekanntmachung der Tierseuchenkasse (TSK) Baden-Württemberg

**- Anstalt des öffentlichen Rechts -**

**Hohenzollernstr. 10, 70178 Stuttgart**

**Meldestichtag** zur Tierseuchenkassenbeitragsveranlagung für 2017  
ist der **01.01.2017**

Die Meldebögen werden Mitte Dezember 2016 versandt.  
Sollten Sie bis zum 01.01.2017 keinen Meldebogen erhalten haben,  
rufen Sie uns bitte an. Ihre Pflicht zur Meldung begründet sich auf §  
20 des Gesetzes zur Ausführung des Tierseuchengesetzes in Verbindung  
mit der Beitragssatzung.

**Bitte beachten:** ab 2017 sind die Tierzahlen **getrennt** nach dem  
jeweiligen Standort der Tiere zu melden. Sie erhalten für jeden uns  
bekannten Standort jeweils einen Meldebogen. Zum Tierseuchen-  
kassenbeitrag 2017 wird der **Gesamtbestand** der gemeldeten Tiere  
aller Standorte veranlagt.

Viehändler (Vieheinkaufs- und Viehverwertungsgenossenschaften)  
sind zum 1. Februar 2017 meldepflichtig.

Die uns bekannten Viehhändler, Vieheinkaufs- und Viehverwertungsgenossenschaften erhalten Mitte Januar 2017 einen Meldebogen.

### Meldepflichtige Tiere sind:

- **Pferde**
- **Schweine**
- **Schafe**
- **Bienenvölker** (sofern nicht beim Landesverband gemeldet)
- **Hühner**
- **Truthühner/Puten**

### Nicht zu melden sind:

- **Rinder einschließlich Bisons, Wisenten und Wasserbüffel.**  
Die Daten werden aus der HIT Datenbank (Herkunfts- und Informationssystem für Tiere) herangezogen.

### Nicht meldepflichtig sind:

- **Gefangengehaltene Wildtiere** (z.B. Damwild, Wildschweine)
- **Esel, Ziegen, Gänse und Enten**

Zur Ermittlung der Anzahl der gehaltenen Ziegen in Baden-Württemberg fragt die Tierseuchenkasse auf freiwilliger Basis die Ziegenzahlen ab. Sollten Sie keinen Meldebogen erhalten haben, so können Sie die Anzahl der Ziegen auch formlos schriftlich mit Angabe Ihrer Adressdaten melden.

Werden bis zu 49 Hühner und/oder Truthühner und keine anderen meldepflichtigen Tiere (s.o.) gehalten, entfällt die Melde- und Beitragspflicht für die Hühner und /oder Truthühner.

Für die Meldung spielt es keine Rolle, ob die Tiere im landwirtschaftlichen Bereich oder zu privaten Zwecken gehalten werden. Zu melden ist immer der gemeinsam gehaltene Gesamtbestand je Standort.

Unabhängig von der Meldepflicht an die Tierseuchenkasse muss die Tierhaltung bei dem für Sie zuständigen Veterinäramt gemeldet werden.

**Schweine-, Schaf- und/oder Ziegen sind, unabhängig von der Stichtagsmeldung an die Tierseuchenkasse BW, bis 15.01.2017 selbstständig an die HI-Tierdatenbank zu melden. Nähere Informationen und Kontaktdaten erhalten Sie über das Informationsblatt welches mit dem Meldebogen verschickt wird bzw. auf unserer Homepage unter [www.tsk-bw.de](http://www.tsk-bw.de).**

Es wird noch auf die Meldepflicht von Bienenvölkern hingewiesen. Bienenvölker sind bei der Tierseuchenkasse Baden-Württemberg meldepflichtig die nicht in einem der Imkerverbände gemeldet sind. Bitte beachten Sie auch, dass wenn sich die Anzahl an Bienenvölker im laufenden Jahr um mehr als 20 % mindestens 10 Völker erhöht, Nachmeldepflicht besteht. Mitglieder eines Imkerverbands melden bitte beim Imkerverband nach, alle anderen bei der Tierseuchenkasse. Zu beachten ist hierbei, dass in der Zeit vom 1. April bis 30. September je Bienenvolk ein Ableger frei ist.

Auf unserer Homepage erhalten Sie weitere Informationen zur Melde- und Beitragspflicht, Leistungen der Tierseuchenkasse sowie über die einzelnen Tiergesundheitsdienste. Zudem können Sie, als gemeldeter Tierbesitzer, Ihr Beitragskonto (gemeldeter Tierbestand der letzten 3 Jahre, erhaltene Leistungen, etc.) einsehen.

**Tierseuchenkasse Baden-Württemberg  
Anstalt des öffentlichen Rechts**

Hohenzollernstr. 10R, 70178 Stuttgart

Telefon: 0711 / 9673-666, Fax: 0711 / 9673 - 700, E-Mail: [info@tsk-bw.de](mailto:info@tsk-bw.de),  
de, Internet: [www.tsk-bw.de](http://www.tsk-bw.de)

### Werte des Wassers

Härtegrade °dH	Härtebereich (Waschmittel)	Nitratgehalt mg/l
18,6	3 / hart	38,0

## Für unsere Senioren



### Seniorenbüro Eschbach

Ansprechpartnerin: Frau Ruth Suger  
im Rathaus, Hauptstr. 24  
Tel.: 07634/5504-13  
E-Mail: [suger@gemeinde-eschbach.de](mailto:suger@gemeinde-eschbach.de)

Das Seniorenbüro im Rathaus ist eine Informations- und Beratungsstelle für ältere Menschen und deren Angehörige. Hier finden Sie Rat und Unterstützung zu allen Fragen und Belangen die Senioren im Alltag haben.

Bei Frau Suger im Rathaus, Bürgerbüro, finden die Seniorinnen, Senioren und deren Angehörige immer ein offenes Ohr.

### Spielenachmittag

Die nächsten Spielnachmittage finden statt:

**am Freitag, den 13. Januar 2017 und  
am Freitag, den 27. Januar 2017, jeweils um 15.00 Uhr**

im Wohnzimmer (neben der Küche) in der Anlage für das Betreute Wohnen, Hauptstr. 24a.

Eingeladen sind alle spielbegeisterten. In gemütlicher Runde spielen wir Skat, Gesellschafts- und Brettspiele. Selbstverständlich dürfen Sie auch eigene Spiele mitbringen.

*Ich wünsche Ihnen allen ein gesegnetes Weihnachtsfest und einen guten Start ins neue Jahr und freue mich, wenn Sie auch 2017 wieder zu den Spielenachmittagen kommen.*

Irmgard Mayer

### Der neue Seniorenwegweiser ist da!

Der Kreissenorenrat des Landkreises Breisgau-Hochschwarzwald hat zum vierten Mal die Broschüre „Älter werden im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald“ (kurz „Seniorenwegweiser“ genannt) fertiggestellt.

Die Publikation enthält alle wichtigen Informationen für die ältere Generation im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald.

Exemplare des Wegweisers liegen im Rathaus aus und können hier abgeholt werden.

Neben der Druckausgabe gibt es auch eine Internetversion der kompletten Broschüre. Die Internetversion finden Sie unter: [www.breisgau-seniorenwegweiser.eu](http://www.breisgau-seniorenwegweiser.eu)

### Betreutes Reisen für Seniorinnen und Senioren

#### Entspannter Urlaub im sonnigen Süden

Müllheim/Freiburg. Der DRK-Kreisverband Freiburg veranstaltet in Zusammenarbeit mit dem DRK-Kreisverband Müllheim im Mai und Oktober betreute Seniorenreisen nach Ibiza und auf die Insel Rhodos. Vom 6. bis zum 20. Mai können interessierte Seniorinnen und Senioren mit dem Roten Kreuz nach Ibiza reisen. Im Herbst führt die Reise vom 7. bis zum 21. Oktober nach Rhodos. Die Teilnehmer werden ab Freiburg von qualifiziertem und erfahrener Personal begleitet und individuell betreut. Die gesamte Organisation, Fahrdienst zum Flughafen, sämtliche Formalitäten und das Einchecken am Flughafen werden von den Mitarbeiterinnen des DRK-Kreisverbandes Freiburg übernommen. Der Abflug erfolgt jeweils ab Basel. Die medizinische Betreuung durch einen ortsansässigen Arzt ist gewährleistet. Weitere Auskünfte zu den Reisen gibt es unter der Telefonnummer 0761/88508-681 (Herr Hans Ness) oder per E-Mail unter [hans.ness@drk-freiburg.de](mailto:hans.ness@drk-freiburg.de) beim DRK-Kreisverband in Freiburg.

## Abfallkalender



### Abfallkalender

Graue Tonne: **Freitag, 23.12.2016** und Samstag, 07.01.2017  
Biotonne: **Montag, 02.01.2017**  
Papier-Tonne: **Freitag, 31.12.2016**  
Gelber Sack: **Donnerstag, 30.12.2016** und **Freitag, 12.01.2017**

Gebrauchtkleider- und Glascontainer: **Beim Bauhof/Feuerwehr (Betriebsgebäude), Hauptstr. 2**

## Kirchliche Mitteilungen



### Katholische Gottesdienste und Mitteilungen für Eschbach

**Samstag, 24. Dezember Heiligabend**  
Eschbach: 16.00 Kinderkrippenfeier\*  
18.00 Christmette (mitgestaltet v. Musikverein)

**\*In allen Krippenfeiern: Abgabe der Kässchen zum Weltmissions-tag der Kinder**

**In allen weihnachtlichen Eucharistiefiern: Adveniat-Kollekte**

**Sonntag, 25. Dezember Weihnachten – Hochfest der Geburt des Herrn**

Heitersheim: 10.30 Schlosskirche: Eucharistiefier (mitgestaltet vom Kirchenchor: „Messe aux chapelles“ von Charles Gounod)  
18.00 Schlosskirche: feierliche Vesper bei den Vinzentinerinnen

**Montag, 26. Dezember 2. Weihnachtstag / Hl. Stephanus, erster Märtyrer**

Eschbach: 9.00 Eucharistiefier (mitgestaltet vom Kirchenchor)

**Dienstag, 27. Dezember Fest der Heiligen Familie**

Eschbach: --- kein Rosenkranzgebet und keine Hl. Messe

**Samstag, 31. Dezember Hl. Silvester I., Papst**

Buggingen: 18.00 Eucharistiefier zum Jahresschluss

**Sonntag, 01. Januar Neujahr / Welttag des Friedens / Hochfest der Gottesmutter Maria**

Heitersheim 10.30 Schlosskirche: Eucharistiefier (für die ganze Seelsorgeeinheit)

**Dienstag, 03. Januar**

Eschbach: 18.30 Rosenkranzgebet  
19.00 Hl. Messe

**Donnerstag, 05. Januar**

Eschbach: 18.00 Eucharistiefier am Vorabend des Feiertages - mitgestaltet v. Gesangsverein (*Jahrtagsmesse für Willi Karrer sowie Willi Studinger; für Erwin Stockbauer; Rudolf und Maria Fuchs; Agnes Butz; Josef und Gertrud Lamb; sowie derer verst. Angehörigen*)

**Freitag, 06. Januar - Fest der Erscheinung des Herrn 'Dreikönig' / Herz-Jesu-Freitag**

**Kollekte für die Katecheten Ausbildung in Afrika** Buggingen:  
9.00 Eucharistiefier  
Heitersheim: 10.30 Schlosskirche: Eucharistiefier

**Sonntag, 08. Januar Taufe des Herrn**

Eschbach: 9.00 Eucharistiefier

**Dienstag, 10. Januar**

Eschbach: 18.30 Rosenkranzgebet  
19.00 Hl. Messe

**Mittwoch, 11. Januar**

Sulzburg: 17.00 erklärender Gottesdienst der Kommunionvorbereitung für **alle** Erstkommunionkinder

**Heiligabend für Kinder**

Bevor Sie mit den Kindern in der Familie Weihnachten feiern, sich über die Geburt Jesu freuen und einander beschenken, können Sie sich bei der weihnachtlichen Wortgottesfeier mit Krippenspiel in der Kirche darauf einstimmen. Am Heiligabend haben Sie dazu Gelegenheit in Eschbach um 16.00 Uhr, in Buggingen um 16.30 Uhr. In Ballrechten ist um 17.00 Uhr eine Heiligabendfeier für Kinder und Familien.  
Die Kinder bringen zur Krippenfeier ihr Opferkässchen mit.

**Aufruf der deutschen Bischöfe zur Adveniat-Aktion 2016**

Liebe Schwestern und Brüder,  
„Gott der Armen, hilf uns, die Verlassenen und Vergessenen dieser Erde, die in deinen Augen so wertvoll sind, zu retten.“ – So betet Papst Franziskus am Ende seiner Enzyklika *Laudato si'*. Dieses Gebet rüttelt auf: Es appelliert an unsere Verantwortung für die Ärmsten der Armen. Daran werden wir auch an Weihnachten erinnert: Denn

das Fest der Menschwerdung Gottes ermutigt uns, alle Menschen, besonders die Verlassenen und Vergessenen, mit den liebenden Augen Gottes zu sehen. Mit der diesjährigen Weihnachtsaktion bringt uns das Hilfswerk Adveniat die Amazonas-Region nahe. Dort tritt die Kirche für die Rechte und die Lebenschancen der Indigenen ein. Sie gehören zu den Verlassenen und Vergessenen unserer Tage. Mit der Adveniat-Kollekte am Weihnachtsfest können wir Verantwortung übernehmen und die Arbeit der Kirche in Lateinamerika und der Karibik unterstützen. Tun wir dies mit unserem Gebet und unserer großzügigen Spende (24./25. Dezember)!  
Für das Erzbistum Freiburg: *Erzbischof Stephan Burger*

*(Spendentüten liegen dem Pfarrbrief Nr. 20 bei und sind in den Kirchen ausgelegt!)*

**Geänderte Öffnungszeiten der Pfarrbüros (Weihnachtsferien)**

**Heitersheim:** ist vom 27.12.2016 bis zum 09.01.2017 **nur vormittags** von 9.00 – 11.00 Uhr geöffnet.

**Eschbach:** ist am Dienstag, 27.12.2016 geschlossen. Die Hl. Messe entfällt am 27.12.2016.

**Jahresschluss**

Mit einer Messfeier an Silvester in Buggingen und in Ballrechten um 18.00 Uhr, danken wir Gott für alles, was wir im zu Ende gehenden Jahr erlebt haben. Frohes und Schmerzliches, was uns persönlich anging und was in der Welt geschah, ist Gottes wertvolle Gabe, unser Leben zu gestalten.

**Sternsinger-Aktion 2017**

Kinder helfen Kindern – dieser schöne Gedanke wird zu Beginn jeden Jahres deutlich, wenn viele Kinder in ihren Ferien als Kaspar, Melchior und Balthasar verkleidet durch die Straßen laufen. Anfang Januar 2017 ist es wieder so weit: Die Sternsinger ziehen durch Ballrechten, Betberg, Buggingen, Dottingen, Eschbach, Gallenweiler, Heitersheim, Laufen, Seefeld, St. Ilgen und Sulzburg und bringen den Häusern den Segen für das neue Jahr. Gleichzeitig sammeln sie Geld für Kinder in Gegenden, wo es ihnen nicht so gut geht wie uns hier.

Damit wir die Aktion wieder gut durchführen können, brauchen wir viele Kinder, die mitmachen wollen.

Hier die Termine im Einzelnen:

Eschbach: Aktionszeitraum: 05. und 06. Januar  
Nähere Infos: Michael Vierneisel (0 76 34 – 55 27 21, [m.vierneisel@seelsorgeeinheit-heitersheim.de](mailto:m.vierneisel@seelsorgeeinheit-heitersheim.de))

**Diasporakollekte**

Bei der Diaspora-Kollekte am 19./20.11.2016 spendeten Sie in der ganzen Seelsorgeeinheit 663,75 Euro. Herzlichen Dank dafür.

**Katholisches Pfarramt**

**in Eschbach:**

Eschbach, Bergstraße 1, Tel. 07634/2275

**Öffnungszeiten:** Dienstag 15.30 – 19.00 Uhr (außer 27.12.2016)

**in Heitersheim:**

Heitersheim, Johanniterstraße 74

**Tel.** 07634/551615 **Fax** 07634/551628

[St.Bartholomaeus@seelsorgeeinheit-heitersheim.de](mailto:St.Bartholomaeus@seelsorgeeinheit-heitersheim.de)

[www.seelsorgeeinheit-heitersheim.de](http://www.seelsorgeeinheit-heitersheim.de)

**Öffnungszeiten:** Montag bis Freitag 9.00 bis 11.00 Uhr  
*(in den Weihnachtsferien nur vormittags!)*  
Dienstag 14.00 bis 16.00 Uhr  
(ab 10.01.2017)  
Donnerstag 16.00 bis 18.00 Uhr  
(ab 12.01.2017)

**Evangelische Kirchengemeinde**

**Unsere Gottesdienste:**

**Samstag, 24.12. Heilig Abend**

16.00 Uhr Familien-Gottesdienst in der evang. Kirche Heitersheim; Heuberger

17.30 Uhr Christvesper Gallenweiler – Festmusik: Orgel, Klarinette; Joos

17.30 Uhr Christvesper Heitersheim – Festmusik: Orgel, Cello, Querflöte; Heuberger

### **Sonntag, 25.12. 1. Weihnachtstag**

10.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl Heitersheim, Heuberger

### **Montag, 26.12. 2. Weihnachtstag**

10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl Eschbach (in der Kapelle am Friedhof), Heuberger

### **Freitag, 30.12.**

17.00 Uhr Andacht im Friedrich-Schäfer-Haus

### **Samstag, 31.12. Altjahraabend**

17.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl Gallenweiler, Heuberger

18.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl Heitersheim, Heuberger

### **Sonntag, 1.1.2017 Neujahrstag**

18.00 Uhr Taize-Gottesdienst, Rosalowsky

### **Sonntag, 8.1.**

10.30 Uhr Gottesdienst Heitersheim, Jäckh

### **Veranstaltungen im Gemeindezentrum Heitersheim:**

#### **Samstag, 7.1.**

09.30 Uhr Frauen-treffen-Frauen

#### **Montag, 9.1.**

15.30 Uhr Krabbelgruppe „miteinander-füreinander“

#### **Dienstag, 10.1.**

14.30 Uhr Kreativ Handarbeitskreis

15.00 Uhr Seniorencafé

#### **Mittwoch, 11.1.**

09.30 Uhr Mutter-Kind-Gruppe

16.30 Uhr Konfirmandenunterricht

19.00 Uhr Selbsthilfegruppe

19.30 Uhr Bläserkreis im Haus der Kurseelsorge Bad Krozingen

#### **Donnerstag, 12.1.**

18.00 Uhr Sitzen in der Stille

### **Lieder und Lyrik**

#### **Ganz herzliche Einladung zu einem ganz besonderen Konzert und Lyrik Abend!**

Am **Sonntag, den 15.01.2017** wird in der evangelischen Kirche in Heitersheim um **17 Uhr** ein Liederabend mit Werken von Eberhard Tzschoppe zu hören sein. Im Zentrum dieses Konzerts steht sein Liederzyklus „Wohin der Schlaf sich schlafen legt“ nach Gedichten von Reiner Kunze.

Weitere Lieder und Gedichte von Eberhard Tzschoppe werden das Programm abrunden.

Eberhard Tzschoppe (1933-2010) war unter anderem Kirchenmusiker in Berlin, Kiel und Bremen, bevor er an seiner letzten Dienststelle in Backnang zum Kirchenmusikdirektor ernannt wurde. Seinen Ruhestand verbrachte er in Schliengen.

#### **Ausführende: Kerstin Bögner, Gesang und Wolfgang Thimm, Klavier**

Eintritt frei, Spenden willkommen

### **Bürozeiten Evangelisches Pfarramt:**

#### **Vom 28.12. – 3.1.17 ist das Pfarrbüro geschlossen!**

Dienstag, Mittwoch und Freitag 10-12 Uhr

Mittwoch 15-17.30 Uhr

Tel: 07634 / 55 20 43

Fax: 07634 / 55 20 44

e-mail: [Ev.Pfarramt.Heitersheim@t-online.de](mailto:Ev.Pfarramt.Heitersheim@t-online.de)

Homepage: [www.heitersheim.ekbh.de](http://www.heitersheim.ekbh.de)

Sprechzeiten Pfarrerin Heuberger:

mittwochs 9-11 Uhr und nach Vereinbarung

e-mail: [barbara.heuberger@t-online.de](mailto:barbara.heuberger@t-online.de)

Tel. 0170-1510954

### **Frauen treffen Frauen**

Herzliche Einladung an alle interessierten Frauen zu einem stärkenden Frühstück und einer anschließenden Gesprächsrunde am **Samstag, 7. Januar 2017 von 09.30 – 11.30 Uhr** ins Ev. Gemeindezentrum Heitersheim. **Thema: Baptisten evangelisch freikirchliche Gemeinden; Referentin Helga Eismann, Freiburg**

Bitte bis Freitagvormittag im Pfarrbüro anmelden: 07634 / 55 20 43

### **Krabbelgruppe „miteinander – füreinander“**

#### **Immer montags von 15.30 Uhr – 17.00 Uhr (erst wieder am 9.1.)**

Wir treffen uns im Gemeindezentrum der Evang. Kirchengemeinde (Unterer Gallenweiler Weg 2 in Heitersheim) zum Spielen, Singen, Toben und Schwätzen. Momentan treffen sich immer ca. 5-8 Mamas, Papas, Omas mit Kindern zwischen 3 Monaten und zwei Jahren. Größere Geschwister sind auch willkommen. Wir freuen uns auf neue Gesichter.

Für Rückfragen können Sie sich gerne an das Pfarramt wenden, Tel.: 07634/552043, oder Sabine Nittel, Tel.: 07634/3572605.)

### **Herzliche Einladung zum Senioren-Café:**

**Alle Seniorinnen und Senioren aus Heitersheim, Eschbach und Gallenweiler sind mit Ihren Partnern herzlich zum Senioren-Café am Dienstag, 10. Januar 2017 um 15.00 Uhr ins Ev. Gemeindezentrum eingeladen. Ein Mitarbeiter-Team bereitet für Sie Kaffee und Kuchen vor, aber auch Besinnung und Gespräch sollen nicht zu kurz kommen.**

**Freuen Sie sich auf einen gemütlichen Nachmittag im Gemeindezentrum!**

### **Deutschkurs - mehr als nur Deutsch lernen**

Dienstags und freitags – jeweils von 16.00 -17.30 Uhr - findet in den Räumen unseres Gemeindezentrums „eine Anleitung zum Deutsch lernen“ statt und einmal monatlich das „Weltcafé. Initiiert und durchgeführt werden die Veranstaltungen - an denen sich auch Gemeindeglieder beteiligen - vom Verein „Willkommen in Heitersheim“ e.V. Mögen die Begegnungen auch weiterhin für alle Beteiligten wertvoll sein.

### **Welt Café**

Der Verein „Flüchtlingshilfe – Willkommen in Heitersheim“ lädt alle herzlich **am Freitag, 13. Januar 2017, ab 16 Uhr ins Evang. Gemeindezentrum** ein.

Menschen aus allen Teilen der Welt, aus Syrien, Heitersheim, Eritrea, Gallenweiler, Afghanistan, Eschbach, Ghana oder ..., treffen sich im Welt-Café! **Kommen Sie auch?**

Kaffee & Tee stehen bereit und die Kuchen der Gemeindeglieder laden zum Schmausen ein! Weitere Kuchenspenden sind gern gesehen.

### **Pfadfinder Heitersheim**

#### **Stamm Ignaz Balthasar Rink von Baldenstein (I.B.R.v.B.)**

Wöchentliche Treffen im evang. Gemeindezentrum Heitersheim

#### **Montag**

17.30 Uhr Pfadfinder Meute Puma für Mädchen von 6-10 Jahre

#### **Dienstag**

18.00 Uhr Pfadfinder Sippe Mammut (Jungen ab 16 Jahre)

#### **Mittwoch**

17.45 Uhr Pfadfinder Sippe Wildschwein (Jungen von 10-14 Jahren)

19.15 Uhr Pfadfinder Sippe Spinne (Jungen ab 16 Jahre): trifft sich unregelmäßig.

Bei Interesse bitte Kontakt aufnehmen mit Stammesführer Steffen Fidler;

Email: [steffen.fidler96@gmail.com](mailto:steffen.fidler96@gmail.com); Handy: 015788173955

#### **Donnerstag**

16.30 Uhr Pfadfinder Meute Braunbär (Jungen ab 8 Jahre)

Homepage der Pfadfinder Heitersheim: [www.pfadfinder-heitersheim.de](http://www.pfadfinder-heitersheim.de)



## DIE STERNSINGER KOMMEN !

Im neuen Jahr sind die Sternsinger in Esbach unterwegs. Mädchen und Jungen – mit Begleitern aus der Pfarrgemeinde – kommen als Heilige Drei Könige zu Ihnen. Die Aktion Dreikönigssingen steht unter dem Motto „**Segen bringen, Segen sein.**

**Gemeinsam für Gottes Schöpfung – in Kenia und weltweit.** Bei ihrem Besuch bitten unsere Sternsinger um Ihre Unterstützung für mehr als 1.600 Kinderhilfsprojekte in Afrika, Asien, Lateinamerika, Ozeanien und Osteuropa.

Die Sternsinger wünschen Ihnen Gottes Segen zum neuen Jahr. Auf Wunsch schreiben sie nach altem Brauch einen Segensspruch an die Tür:

**20 + C + M + B + 17**

**Christus Mansionem Benedicat – Christus segne dieses Haus**

Unsere Sternsinger freuen sich auf einen Besuch bei Ihnen und danken Ihnen schon jetzt herzlich für die freundliche Aufnahme.

Die Sternsinger in Esbach kommen am:

**Freitag, 06.01.2017 ab 9 Uhr**

**Samstag, 07.01.2017 ab 9 Uhr**



## Krippenspiel

Wir laden Alle herzlich ein, mit uns in der Kinderkrippenfeier Weihnachten zu feiern.

Viele Kinder haben fleißig geübt und Texte auswendig gelernt, um uns Alle mit Ihrem Krippenspiel auf Weihnachten einzustimmen. Flötenspiel und Orgelmusik werden die Feier musikalisch umrahmen.

Kommen-Sehen-Hören-Staunen **am Samstag, 24.12.2016 um 16.00 Uhr in der St.Agneskirche in Esbach.**

Pfarrgemeindeteam Esbach

## Neues aus dem Kirchenbauverein:

Am 29.11.2016 fand die erste Vorstandssitzung des Kirchenbauvereins nach der Wahl im August statt.

Dabei erfolgte die Übergabe des Vorstands vom früheren Pfarrer, Herrn Eisele, an den neuen Pfarrer, Herrn Nötzel.

Herr Edmund Gamb erläuterte die finanzielle Situation des Vereins. Er gab bekannt, dass der Erlös des Erntedankfestes 4.050 € betrug. Herr Gamb berichtete, dass von einer großzügigen Spenderin 10.000 € eingegangen sind, bei der sich der Kirchenbauverein hiermit noch einmal ganz herzlich bedankt. Somit sind auf dem Vereinskonto z. Zt. 49.000 €. Diese ergeben sich aus je 40% Spenden und Einnahmen beim Erntedankfest sowie 20% Mitgliedsbeiträgen.

Als Gast der Sitzung informierte Herr Müller von der Erzdiözese Freiburg über die Möglichkeiten durch Spenderfindungen, (Fundraising), die Renovierung der Kirche zu finanzieren. Der Kirchenbauverein wird in Zukunft die vom Ordinariat angebotenen Beratungen der zuständigen Stabsstelle in Anspruch nehmen. Er betonte ausserdem, wie wichtig dabei auch der Zusammenhalt der ganzen Gemeinde ist.



Vorstand des Kirchenbauvereins:

von rechts Edmund Gamb (Schatzmeister), Mike Birmelin (2. Stellvertreter), Pfarrer Nötzel (1. Stellvertreter), Heiner Gamb (1. Vorsitzender)

Die Schriftführerin Cornelia Biesel fehlt auf dem Bild

## Aus den Vereinen



**Kegelsportclub  
Esbach - Buggingen e.V.**

**21. Preiskegeln** für Hobbykegler-Mannschaften

**11. Preiskegeln** für Jugend-Mannschaften (bis 18 Jahre)

**Vereine, Betriebe etc. aus Esbach u. Umgebung**

Samstag, **07.01.2017** und Sonntag, **08.01.2017**  
in „**Tonis Tenne**“ 79427 Esbach, Rotlaubstr.1

Eine Mannschaft (auch gemischt) besteht aus 4 Kegler/innen, jede/r spielt 25 Wurf in die Vollen (**ohne Einkegeln**). Die Mannschaft mit den meisten Kegeln gewinnt ( bei Kegelgleichheit zählt das höhere Einzelergebnis). Mehrfachstarts

(**max. 3 Starts in Folge**) mit der gleichen Mannschaft ist möglich, jedoch kommt nur das beste Ergebnis in die Wertung.

**Sportkegler haben kein Startrecht!**

**Hobymannschaften**

1. Preis 60,00 €
2. Preis 50,00 €
3. Preis 40,00 €
4. Preis 30,00 €
5. Preis 20,00 €

**Jugendmannschaften**

1. Preis 40,00 €
2. Preis 30,00 €
3. Preis 20,00 €

**Jede startende Mannschaft nimmt an der Verlosung eines Spanferkels teil.**

Der/Die beste Einzelkegler/in erhält einen Gutschein

Startgeld pro Mannschaft  
Jugend pro Mannschaft

**15,00 €**  
**8,00 €**

**Siegerehrung Sonntag 08.01.2017 ca. 18:15 Uhr**

**Anmeldungen bis zum 06.01.2016 möglich**

**bei Gerhard Grießhaber**

**Tel.: 07631-173 708----Fax 173 709**

**Mobil 0170 49 57 306**

**E-Mail: gergrie@t-online.de**



**Kesselparty Vol. XXXVII**  
**SA 07.01.2017**

Einlass ab 19:11 Uhr

Eintritt Zivile: 6,00 €  
Hästräger: 4,00 €

**DJ Werner**

**!! AUCH FÜR ZIVILE !!**

Alemannenhalle Eschbach

Partyzelt  
große Bar

Eschbacher Hexen-Kessel 1980 e.V.  
info@eschbacherhexenkessel.de

Eschbacher Hexen-Kessel 1980 e.V.

## Veranstaltungskalender



### Weihnachtskonzert

Der Musikverein Heitersheim lädt am Montag, 26. Dezember 2016, um 19 Uhr zum Weihnachtskonzert in die Malteserhalle in Heitersheim ein.

Einlass ist ab 18 Uhr, in unserem Bistro und in der Vinothek wird für Ihr leibliches Wohl bestens gesorgt.

Eintrittskarten sind im Vorverkauf im Fadenlauf am Ochsenplatz sowie bei allen aktiven Musikern für 8 Euro und an der Abendkasse für 9 Euro erhältlich. Kinder haben freien Eintritt.

Weitere Infos unter: [www.mv-heitersheim.de](http://www.mv-heitersheim.de)

## Festliches Neujahrskonzert mit Trompete und Orgel

**am Sonntag, 1. Januar 2017 um 16.30 Uhr in St. Trudpert Münstertal.**

Der Eintritt beträgt 15 Euro, ermäßigt 13 Euro. Vorverkauf unter [www.reservix.de](http://www.reservix.de).

Karten sind außerdem bei den Touristinformationen in Münstertal und Staufen, dem Reisebüro Sutter in Münstertal und beim BZ Kartenservice in Bad Krozingen erhältlich.

## Karate für Kinder ab 4 Jahre

**Eröffnung ist am 16. Januar um 16.30 Uhr im Bürgersaal der Rappoltsteiner Grundschule Eschbach**

Kommen Sie mit Ihrem Kind am 16. Januar, dem Eröffnungstag, zu einer unverbindlichen Schnupperstunde und lassen sie sich von der Wertigkeit des Unterrichts überzeugen.

Ich freue mich auf Ihr Kommen

Anika Glisic

fit&fun Ehrenkirchen e.V.

79238 Ehrenkirchen, Bundesstraße 11

Telefon +49176 62108168

E-Mail: [anika.glisic@kampfkunst-karate.de](mailto:anika.glisic@kampfkunst-karate.de)

Web: [www.kampfkunst-karate.de](http://www.kampfkunst-karate.de)

## Info-Ecke



### Babysitter Ausbildung beim DRK-KV Müllheim e.V.

Jugendliche ab 13 Jahren, die gerne Babysitten möchten, können dies demnächst wieder in speziellen Kursen beim Deutschen Roten Kreuz erlernen. Die Ausbildung findet entweder im Rotkreuzhaus Bad Krozingen, Südring 13b, am 11. und 12. Februar 2017 samstags und sonntags von 9 bis ca. 17 Uhr oder im Rotkreuzhaus Müllheim, Moltkestr. 14a, am 4. und 5. März 2017 samstags und sonntags von 9 bis ca. 17 Uhr statt. Der Teilnehmerbeitrag für beide Kurstage beträgt 30 €. Infos auf der Homepage unter [www.kv-muellheim.drk.de](http://www.kv-muellheim.drk.de). Anmeldungen erfolgen direkt über die DRK Kursleiterin Frau E. Zähringer, entweder per Tel. 07633/949800 oder über Mail [babysitterkurs-drk@t-online.de](mailto:babysitterkurs-drk@t-online.de).

## Lebensweisheiten

Alles, was zu besitzen sich lohnt,  
lohnt auch, dass man darauf wartet.

**Ende des redaktionellen Teils**



Auch in Apotheken erhältlich. PZN: 2291792 // Vitalliin mit Ingwer PZN: 6146408

# Berchtolds Vitalliin



*...eine Spezialität vom Landwirt*

*Keine Ausdünstungen durch die Poren der Haut*

*Knoblauchgetränk*

## Der Gesundheit zu liebe!

Viele Völker waren und sind sich der heilenden Wirkung von Knoblauch sicher. Knoblauch wirkt sich positiv auf Blutdruck und den Cholesterinspiegel aus. Allicin heisst sein wichtigster Wirkstoff; ein ätherisches Öl, kombiniert mit den Vitaminen A, B, C und E, dazu Spurenelemente und Mineralstoffe.

Neben Zitronen und Honig genügen nur ausgesuchte Knoblauch- und Ingwersorten in Verbindung mit Birnen und Äpfeln aus unserer fruchtbaren Hegau / Bodenseeregion der Qualität unseres Vitalliiins.

Unser Vitalliin enthält keine Zusatzstoffe, keinen Alkohol und wird nicht erhitzt.

Wählen Sie aus – zwischen dem bewährten »**Vitalliin**« und dem neuen besonders magenverträglichen »**Vitalliin mit Ingwer**«.

Wir empfehlen täglich 2cl.  
(ein Schnapsglas)

Finden Sie Vitalliin vor Ort:  
[www.vitalliin.de/vorort](http://www.vitalliin.de/vorort)



## Bestellen Sie unter:

Telefon 0 77 31 / 94 98 - 50 · Fax 0 77 31 / 94 98 - 51  
oder im Internet unter [www.vitalliin.de](http://www.vitalliin.de), [info@vitalliin.de](mailto:info@vitalliin.de)  
Hägele Vitalliin GbR · Kanalstraße 9 · D-78247 Hilzingen

**Heizungsmonteur / Kundendiensttechniker (m/w)  
und Auszubildende Anlagemechaniker (m/w)**

in junges Team gesucht.

**MARTIN STOLL  
HEIZUNGSBAU**  
SANITÄR - INSTALLATION

Gewerbering 6  
79426 Buggingen  
Tel. 07631 / 14285  
MartinStollHeizungsbau@t-online.de

**Wir benötigen dringend Servicekraft  
sowie Aushilfskoch auf 450 € Basis.**

**Toni's Tenne, Eschbach, Telefon: 07634 - 1381**

### Praxis für Kinder- und Jugendmedizin

#### Dr. Iris Keefer- Hildebrand

Sehr geehrte Patienteneltern, liebe Kinder und Jugendliche

Zum 1.1.2017 übergebe ich meine Kinder- und Jugendarztpraxis an meine Kollegin

Tatjana Brozio, Fachärztin für Kinderheilkunde und Jugendmedizin.

23 Jahre lang habe ich viele Kinder von Geburt an bis ins junge Erwachsenenalter, z.T. generationsübergreifend, betreuen dürfen.

Dafür bedanke ich mich und bitte darum, dieses Vertrauen auch meiner Nachfolgerin entgegenzubringen.

Ich werde noch eine Zeit lang in der Praxis mitarbeiten.

#### Ihre Iris Keefer-Hildebrand

### Praxisübernahme

Ich freue mich sehr darauf, die Kinder- und Jugendarztpraxis mit großem Engagement zusammen mit dem bisherigen Praxisteam in den gewohnten Räumlichkeiten und zu den gleichen Sprechzeiten weiterzuführen.

#### Tatjana Brozio

Gemeinschaftspraxis

Tatjana Brozio  
Fachärztin für Kinderheilkunde  
und Jugendmedizin

Dr. med. Nikolaus Hildebrand  
Facharzt für Allgemeinmedizin  
- Sozialmedizin - Reisemedizin  
- Gelbfieberimpfstelle

Schnurrigasse 4, 79423 Heitersheim, Tel. 07634 1081

Seit mehr als 30 Jahren  
der zuverlässige Reiseservice  
Ihres Mitteilungsblattes!

**Reisebüro**  
**MEERSBURG**  
PRIMO LESERREISEN



## Italien - Kalabrien

### Geheimnisse im Land des Mittags

Willkommen im „Mezzogiorno“, dem Land des Mittags! Diese Reise verspricht einen Einblick in das ursprüngliche Kalabrien, die von verträumten Fischerdörfern, natürlichen Inselwelten, felsigen Küstenabschnitten und antiken Ruinen vereinnahmte Region des Südzipfels Italiens. Sie besuchen entlegene Fischerdörfer und lebhaftere Hafenstädte wie Tropea und Chianalea in Scilla.

Reisen Sie mit uns vom 26.04. bis 03.05.2017 nach Kalabrien,

Sie fliegen direkt und bequem

ab Friedrichshafen

Reisepreis:

p.P. ab €

**795,-**

in einem ausgewählten Hotel der Kategorie 

EZ-Zuschlag € 225,- Ausflugspaket € 195,- p.P.

Weitere ausgewählte Zusatzausflüge buchbar.

Auf Wunsch Haustürservice zubuchbar!

Gratis Parkplatz  
am Flughafen!

Italiens Stiefelspitze: eine der sonnenreichsten Regionen Europas • Malerische Dörfer, üppige Vegetation und Zeugnisse der antiken Vergangenheit • Zaubhaftes Taormina auf Sizilien (Zusatzausflug, optional) • Kalabresische Spezialitäten bieten kulinarische Genüsse • Bequemer Direktflug nach Kalabrien

1. Tag: **Sonderflug ab Friedrichshafen** nach Lamezia Terme
2. Tag: Ausflugspaket: Besuch von Pizzo, Tropea und dem Capo Vaticano
3. Tag: Ausflugspaket: Ausflug nach Scilla und Reggio Calabria
4. Tag: zur freien Verfügung - Zusatzausflug: Äolische Inseln (wetterabhängig)
5. Tag: Ausflugspaket: Ausflug nach Gerace und Locri
6. Tag: zur freien Verfügung - Zusatzausflug: Ganztagesausflug nach Taormina auf Sizilien (Mindestteilnehmerzahl 20 Personen)
7. Tag: Ausflugspaket: Ausflug nach Zungri
8. Tag: Rückflug: **Sonderflug nach Friedrichshafen**

Ausführliche Infos: [www.primo.globalis.de](http://www.primo.globalis.de)

**Fordern Sie einfach unseren ausführlichen Sonderprospekt an!**

Bitte merken Sie mich für Kalabrien am 26.04.2017 unverbindlich vor:

Person/en im DZ  oder EZ

Vor- und Zuname:

Straße / Hausnummer:

PLZ / Wohnort:

Telefon tagsüber:

Bitte gleich per Post oder Telefax einsenden an: PRIMO-Reisebüro

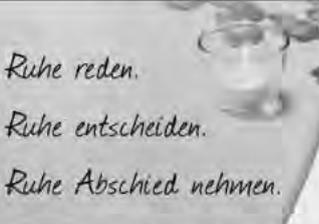
Meersburg, Daisendorferstr. 34, 88709 Meersburg,

Telefax: 07532 / 8001 - 22, Telefon: 07532 / 8001 - 0

E-Mail [primo@aufundweg.net](mailto:primo@aufundweg.net), Internet: [www.aufundweg.net](http://www.aufundweg.net)



BESTATTUNGEN  
VORSORGE  
TRAUERBEGLEITUNG



In Ruhe reden.  
In Ruhe entscheiden.  
In Ruhe Abschied nehmen.



**HÖFLER**  
BESTATTUNGEN

Schwarzwaldstr. 8  
79423 Heitersheim

**TAG & NACHT: 07634 · 519150**



**vollzeit / teilzeit / aushilfe auf 450,-€ basis**  
wir suchen freundliche und flexible  
**servicemitarbeiter m/w**  
für backshop und kasse.

bewerbungen bitte an: sprit-shop gmbh,  
gewerbepark niedermatten, 79238 kirchhofen,  
telefon-nr. 07633 / 80 24 34

**NEU: Wirbelsäulen-  
gymnastikkurse**

ab 09. Januar 2017 im Martinsheim

Teilnahmemöglichkeiten:  
Montag, Mittwoch und Donnerstag vormittags  
sowie Dienstag, Mittwoch und Donnerstag abends.

Nähere Informationen und Neuanmeldungen bei:  
**Manuela Amelung**  
Tel. 07633 - 933 30 30  
(Kostenübernahme durch die Krankenkasse möglich)



**Helfen macht Freude!**  
Wollen auch Sie uns unterstützen?

*Spenden statt Geschenke: Schenken Sie Hilfe!*  
Familien mit behinderten Kindern brauchen Ihre Hilfe  
*Eltern-Kind-Fachklinik Münstertal in Staufen*

[www.helfen-macht-freude.com](http://www.helfen-macht-freude.com)

**Lekses**  
Physiotherapie

**Mobile Krankengymnastik**  
Bobath, Manuelle Therapie, Lymphdrainage,  
Massage, alle Kassen nach ärztl. Verordnung

**07634-2668**



**Harmonikaland**  
Steirische Harmonika's  
Neu, Gebraucht, Miete, Limex-Midi  
Unterricht, 07652/982728 [www.harmonikaland.de](http://www.harmonikaland.de)

*yvonne winter*

Alternative und ganzheitliche Heilbehandlung  
Schenken Sie Energie, Zeit und Entspannung  
Individuelle Behandlungen und Anwendungen



Tel.: +49-7634-6951189  
Mobil: +49-175-5622688  
[winternatur@t-online.de](mailto:winternatur@t-online.de)  
[www.yvonne-winter-natur.de](http://www.yvonne-winter-natur.de)




2017 WIRD IHR GLÜCKSJAHR  
Es fängt schon gut an: **40%\* Rabatt** auf  
Ihre erste und zweite Anzeige

**Unsere Aktion gilt vom 2.1. - 15.1.17 in den Kalenderwochen 1 & 2.**

■ Aktionscode P-2017-01 - \*Voraussetzungen siehe [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

**PRIMOVERLAG**  
Heimat, Deine Blättle.

Telefon: 0 77 71/ 93 17-11  
Telefax: 0 77 71/ 93 17-40  
E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)  
Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

# Ihr persönlicher Gruß.

Ihre Weihnachtsgrussanzeigen im Heimatblatt ...

# ... Eschbach

Jetzt auch  
Online blättern!

[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



Primo Heimatblätter vom Primo Verlag Stockach



Ein kleiner Gruß zum großen Fest.

## Fröhliche Weihnachten und einen guten Rutsch...

### Alles Gute zum Geburtstag!

Liebe Leser\*innen,  
liebe Inserentinnen und Inserenten,

mit diesem Weihnachtsgruß rufen wir Ihnen gleichzeitig ein fröhliches „Happy Birthday“ zu. Schließlich feiern wir an Weihnachten einen Geburtstag. Sie wissen schon, damals im Stall bei Ochs und Esel erblickte das kleine Jesuskind das Licht der Welt und wurde - frisch gewickelt - in Ermangelung eines Kinderbettchens kurzerhand in die Futterkrippe gelegt.

Um unserer Freude über das Erscheinen des Christkinds Ausdruck zu verleihen, machen wir uns hier im Abendland nun schon seit vielen Jahrhunderten gegenseitig Geburtstagsgeschenke.

Wir wünschen Ihnen bei all den geheimnisvollen Vorbereitungen, und natürlich bei der Geburtstagfeier selbst, viele glückliche und harmonische Stunden voller Freude, die von Herz zu Herz geht und die alle in das wunderbare Erleben des Weihnachtsfestes miteinbezieht.

Mit fröhlichen Weihnachtsgrüßen aus Stockach

Ihre Familie Stähle

Anton Stähle

Iris Stähle

Stephan Stähle

Anja Stähle

Wir von PRIMO feiern dieses Jahr neben dem Weihnachts-Geburtstag auch das Wiegenfest unseres neuen Logos und freuen uns darüber, dass es den **PRIMOVERLAG** für die Heimatblättle mit unserer Druckerei **PRIMOPRINT** und unseren digitalen Dienstleistungen **PRIMOONLINE** jetzt unter einem Dach optisch vereint.



Fröhliche Weihnacht  
und einen guten Rutsch  
ins neue Jahr.  
Vielen Dank für das uns  
entgegengebrachte  
Vertrauen.

 **MALERGESCHÄFT  
WENDEL**  
GmbH

Inhaber: Wolfgang Bechtel  
Honiggasse 2 • 79423 Heitersheim  
T: 07634/2137 • F: 07634/1256



# Vorfreude ist die schönste Freude

**Wir freuen uns**  
auf ein neues Jahr mit Ihnen

Bei der Umsetzung Ihrer Pläne und Vorhaben unterstützen wir Sie auch in 2017 als zuverlässiger Partner rund um das Thema Geld.

 **Volksbank  
Staufen eG**  
*Gute Ideen seit über 150 Jahren*

Hauptstraße 59 • 79219 Staufen • [www.volksbank-staufen.de](http://www.volksbank-staufen.de)



Fröhliche  
Weihnachten

**Herzlichen Dank**  
für Ihr Vertrauen.

Wir wünschen allen unseren  
Kunden, Freunden und  
Bekanntem ein  
**besinnliches Weihnachtsfest**  
und ein gutes **Jahr 2017.**

Maler- und Stuckateurbetrieb Albin Riesterer  
Innere Neumatten 14 | 79219 Staufen  
Tel 07633 93 88 66 | [mail@riesterer.de](mailto:mail@riesterer.de)  
[www.riesterer.de](http://www.riesterer.de)

## Unsere Öffnungszeiten über die Feiertage

**DAS  
BLUMEN  
TOR**  
GmbH

Grabstraße 40  
79219 Staufen  
Tel. 07633 5183

**Freitag 23.12.16 08.00-18.30 Uhr**  
**Samstag 24.12.16 08.00-13.00 Uhr**  
**25. und 26.12.16 geschlossen,**  
**ab Dienstag sind wir wieder für Sie da.**

Wir wünschen allen Menschen  
ein frohes Weihnachtsfest.  
Ulla Spang mit Team

Fröhliche Weihnachten  
und ein glückliches Jahr 2017  
wünscht Ihnen Familie Heitzmann mit allen  
Mitarbeitern.




Bitte beachten Sie die Öffnungszeiten  
über die Feiertage.  
[www.baeckerei-heitzmann.de](http://www.baeckerei-heitzmann.de)

**Heitzmann**  
Wir backen alles selbst.

**Wir wünschen Ihnen  
besinnliche und bewegende  
Festtage**



**Bernhard  
Kempfer**

Praxis für Physiotherapie - Medizinische Trainingstherapie  
Poststraße 35 • 79423 Heitersheim • Telefon 07634/4361

**Einfach mal ausspannen?**



**Wir helfen Ihnen in jeder Situation weiter.**

**Rufen Sie uns an.**

Was immer Sie bewegt: Wir sind in jeder Lebenssituation für Sie da. Sie erreichen uns per Telefon werktags von 08.00 - 18.00 Uhr unter **0 76 34 / 401 - 0.**

Frohe Weihnachten und ein gutes Neues Jahr wünschen wir allen unseren Mitgliedern und Kunden.

Volksbank Breisgau-Süd eG 

[www.vb-breisgau-sued.de](http://www.vb-breisgau-sued.de)

**EIN SÄGENREICHES WEIHNACHTSFEST.**

**STIHL**

Starke Leistung: STIHL Motorsägen.

- praktische Helfer zum Brennholzsägen und für die Grundstückspflege
- kompakt, stark und vibrationsarm
- mit praktischen Details für mehr Arbeitskomfort



MS 181

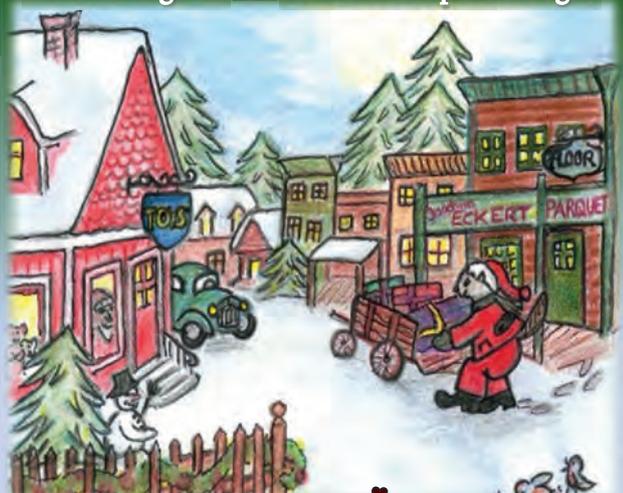
Wir beraten Sie gern:

**KLAUS BÄRMANN GMBH  
FORST- UND  
GARTENGERÄTE**  
GROßMATTENSTR. 3  
79219 STAUFEN

 **Bärmann**  
Motorgeräte-Spezialist

Wir wünschen unserer Kundschaft ein frohes Fest und einen guten Start ins Jahr 2017.

**Weihnachtsgrüße aus dem Gewerbepark Breisgau**



**JOACHIM  
ECKERT PARQUET**

Parkett zum Verlieben

79427 Eschbach, Am Biberdamm 10  
Tel. 07634/550315  
[www.joachim-eckert-parquet.de](http://www.joachim-eckert-parquet.de)



Wir bedanken uns ganz herzlich für Ihr entgegen gebrachtes Vertrauen und wünschen Ihnen frohe Festtage und alles Gute für das neue Jahr.

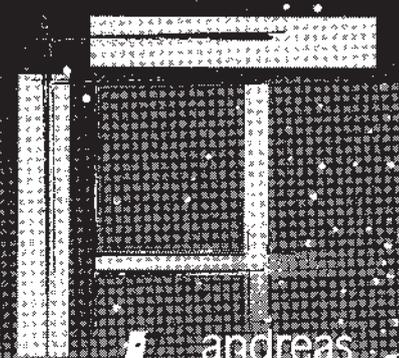
Ihr Auto in Eschbach Team

**Auto in Eschbach GmbH**  
Schwarzwaldstr. 1 • 79427 Eschbach  
Tel. 07634 / 1678

*Weiss sind Türme, Dächer, Zweige,  
und das Jahr geht auf die Neige,  
und das schönste Fest ist da!*  
(Theodor Fontane)



Ein frohes  
Weihnachtsfest  
und die besten Wünsche  
zum Jahreswechsel



wünscht Ihnen Ihr fenster- und rollladenbau-team aus staufen

andreas  
**obert**

[www.raabkarcher.de/hartheim](http://www.raabkarcher.de/hartheim)




**Ihr Partner für Baustoffe und Fliesen**

★ **Allen Kunden und Freunden  
unseres Hauses  
Frohe Weihnacht und viel Glück  
im neuen Jahr.** ★

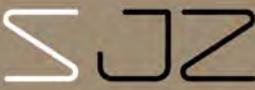
Am 24. und 31.12.2016 und 07.01.2017  
haben wir geschlossen.

Raab Karcher, eine Marke der SGBD Deutschland GmbH  
Niederlassung: 79258 Hartheim • Feldkircher Straße 101  
Tel. 0 76 33 / 91 09-0 • Fax: 0 76 33 / 91 09-90  
E.Mail: hartheim@raabkarcher.de

**Frohe Weihnachten und  
gute Fahrt ins Neue Jahr**  
wünscht Euch das Team der




[www.2p-fahrschule.de](http://www.2p-fahrschule.de)  
**07633 948630**



Steuerberater Jürgen Zirlwagen

**Wir bedanken uns für eine erfolgreiche  
Zusammenarbeit und wünschen Ihnen  
frohe Weihnachten und ein gutes und  
ertragreiches neues Jahr.**

Ihr Steuerberater Jürgen Zirlwagen und Team  
Steuer- und Wirtschaftsberatung

Obertalstraße 12 Tel 07634 56 07-0 info@steuerberater-zirlwagen.de  
79295 Sulzburg Fax 07634 56 07-20 www.steuerberater-zirlwagen.de

**FROHE  
WEIHNACHT!**



Am Jahreswechsel danken wir  
Ihnen für Ihr Vertrauen.  
Wir wünschen frohe Festtage und viel Glück  
im Jahr 2017.

**Toni's Tenne**

Familie Anton Martin mit Mitarbeitern  
Öffnungszeiten: 25.12. und 26.12.  
von 11 bis 14 Uhr und Silvester ab 17 Uhr geöffnet.



Wir danken unseren Kunden für das uns erwiesene Vertrauen. Wir wünschen der gesamten Einwohnerschaft ein frohes Fest und viel Erfolg im neuen Jahr.

## Metzgerei Stiegeler

Hausgemachte  
Fleisch- und Wurstspezialitäten  
Spielweg 10 • 79244 Münstertal

**Ford markgrafen garage**  
» schneider

Am Ende des Jahres danken wir Ihnen für die gute Zusammenarbeit und Ihr Vertrauen!

Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.

*Ihre Familie Schneider und Mitarbeiter*

Alfred-Löffler-Str. 2 • 79282 Ballr.-Dottingen • Tel: 076 34/83 57  
www.markgrafen-garage.de • verwaltung@markgrafen-garage.fsoc.de

Unseren Kunden, Freunden und Bekannten wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes, neues Jahr verbunden mit dem Dank für das bisher entgegengebrachte Vertrauen und dem Wunsche auf eine weiterhin gute Zusammenarbeit.

**NATURlich fallert**  
Baubiologische-Beratung • Schreinerei • Bestattungsinstitut  
Dorfstr. 20 • 79232 March-Hugstetten • Tel.: 07665-1307  
www.naturlich-faller.de

Privatärztliche Praxis  
für integrative Medizin

**Dr. med. Eva Gaßmann**  
**Dr. med. Christoph Gaßmann**  
Fachärzte für Allgemeinmedizin

**Liebe Patienten,**  
unsere Praxis bleibt vom 26.12. bis zum 30.12.2016 und am 5.1.2017 geschlossen.

Wir wünschen Ihnen eine harmonische Weihnachtszeit und alles Gute fürs neue Jahr - bleiben Sie gesund!

Parkweg 2, 79244 Münstertal, Telefon 07636 1488  
www.dr-gassmann.de

**Frohe Weihnachten**  
Geschenkideen in letzter Minute  
Weine und Winzersekte für Ihre Festtage

 Im Markgräfler Weinmarkt  
Winzerstraße 2 | 79588 Efringen-Kirchen

 Im Castellbergkeller  
Weinstr. 2a | 79282 Ballr.-Dottingen

 Im Winzerkeller Kirchhofen  
Herrenstr. 11 | 79238 Ehrenkirchen

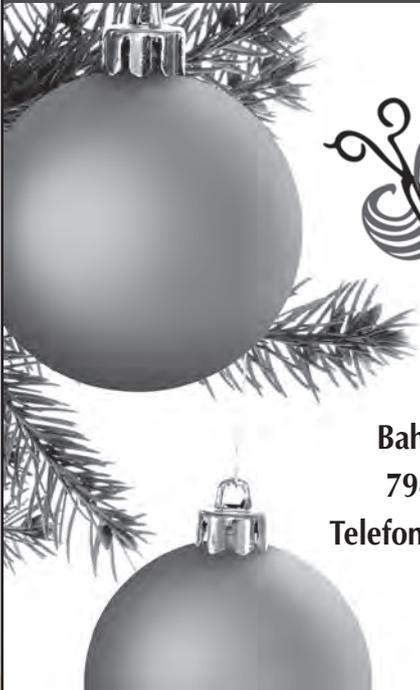
 und im Winzerkeller Ehrenstetten  
Kirchbergstr. 9 | 79238 Ehrenkirchen

**Heiligabend & Silvester**  
von 9:00 - 12:00 Uhr geöffnet

  
www.bezirkskellerei.de

*Frohe Festtage und ein  
gutes, gesundes neues Jahr!*

Vielen Dank für Ihr Vertrauen  
im vergangenen Jahr.



Bahnhofstraße 51  
79427 Eschbach  
Telefon 07634 / 5949753

Wir wünschen Ihnen  
Glück, Gesundheit  
und viel Erfolg  
im neuen Jahr.

Vielen Dank für  
Ihr Vertrauen.

Ihr Physio-, Wellness-und  
Kosmetik-Team



Dietzelbachstr.6  
79244 Münstertal  
Tel. 07636/7080

**Graf & Sohn**

Elemente für Ihr Haus

*Wir wünschen frohe Weihnachten*

*und alles Gute für das Jahr 2017*

Vom 24.12.2016 bis einschl. 08.01.2017

ist unser Betrieb geschlossen.

Ab dem 09.01.2017 sind wir  
wieder für Sie da.

*Fröhliche Weihnachten und  
ein gesundes neues Jahr wün-  
schen wir all unseren Kunden,  
Freunden und Bekannten.*



**Elektro Gallus**  
79427 Eschbach  
Postfachstraße 3

info@elektrogallus.de  
www.elektrogallus.de

AM ENDE DES JAHRES DANKEN  
WIR FÜR IHR VERTRAUEN.  
WIR WÜNSCHEN FROHE FESTTAGE  
UND EIN GUTES NEUES JAHR.



**Metzgerei Durst**  
Inh. Volker Durst

Moosweg 3  
79244 Münstertal

Tel.: 07636 / 339  
www.durst-wurst.de



Alles Gute im neuen Jahr!



Exotische Curry Spezialitäten  
**Indisches Restaurant Devi**  
Bundesstr.2  
79238 Ehrenkirchen-Norsingen  
Tel.07633/8066569  
www.indischesrestaurant-devi.de

All unseren Kunden und Freunden  
unseres Hauses frohe Weihnachten  
und ein gutes, gesundes, neues Jahr.



Familie Hunzinger  
und Mitarbeiter



**Autohaus Hunzinger** GmbH

Bundesstrasse 3 • 79426 Seefeld  
Telefon 07634/55099-0  
www.autohaus-hunzinger.de

Frohe Weihnacht!

Ein besinnliches Weihnachtsfest und ein  
gutes neues Jahr wünschen wir  
allen unseren Kunden, Freunden und Bekannten.



**ZBÖ-Fussbodentechnik  
Bollenbach-Bein GbR**

Gewerbstraße 19  
79219 Staufen

Telefon: 07633-95270  
Telefax: 07633-9527-99  
www.zboe-fussbodentechnik.de



Wir wünschen  
allen unseren Kunden,  
Geschäftspartnern,  
Freunden und Bekannten  
ein frohes Weihnachtsfest  
und ein gesundes neues Jahr.



**JOHANNES  
ABEL**

www.abel-stein.de

STEINMETZ  
RESTAURATOR  
BILDHAUER  
79424 AUGGEN  
TEL. 07631/170897

## Orangenkuchen

Vorbereitungszeit: ca. 20 Minuten

Backzeit: ca. 45 Minuten

**Zutaten für 12 Stücke:**

- 1 EL Butter
- 2 Bio-Orangen (ca. 400 g)
- 1 EL Semmelbrösel
- 6 Eier (M)
- 100 g brauner Zucker
- 150 g weißer Zucker
- 2 Msp. geriebene Muskatnuss
- 2 Kardamomkapseln, 200 g gemahlene Mandeln
- 180 g Mehl, 1 TL Backpulver, 200 g Puderzucker
- 3-4 EL Orangensaft oder Orangelikör, Orangenzesten



**Zubereitung:**

Am Vortag die ganzen Orangen in kochendes Wasser geben und etwa eine Stunde kochen. Die Kappen von den abgekühlten Früchten abschneiden, die Früchte vierteln und eventuelle Kerne entfernen. Orangenteile mit der Schale pürieren und das Mus über Nacht kalt stellen. Backofen auf 175 Grad vorheizen. Eine Springform mit Butter einfetten und mit Semmelbrösel austreuen. Eier mit Zucker schaumig rühren und das Orangepüree zugeben.

Das Innere der Kardamomkapseln im Mörser zerstoßen und mit der Muskatnuss zur Eiermasse geben. Mehl, Backpulver und Mandeln ebenfalls einrühren. Den Teig in die Form geben und etwa 45 Minuten backen. Puderzucker mit Saft oder Likör glatt rühren und den abgekühlten Kuchen damit bestreichen. Zum Schluss mit Orangenzesten belegen.

Schorten/DEIKE



*Frohe*  
**WEIHNACHTEN**

und ein gutes, glückliches neues Jahr.  
Herzlichen Dank für Ihr Vertrauen im vergangenen Jahr.  
Wir wünschen all unseren Kunden, Freunden und Bekannten  
ein besinnliches Weihnachtsfest und ein glückliches 2017.

Ihre

 **Zollmatten  
Apotheke**

Inhaberin: Christine Riera-Thorn  
Poststraße 22 • 79423 Heitersheim  
Tel. 07634 - 510 50 • Fax 07634 - 510 522  
info@zollmatten-apotheke.de  
www.zollmatten-apotheke.de



ZUM JAHRESANFANG SCHALTEN!

Die erste Ausgabe 2017 ihres Heimatblattes erscheint in KW 2.

ANZEIGEN-ANNAHMESCHLUSS FÜR KW 2: Montag, 9.1. um 15 Uhr

Bei Kombinationen, Landkreisen und Wirtschaftsräumen muss Ihre Anzeige für KW 2 spätestens am Mittwoch, 4.1.17 um 9 Uhr im Verlag eingehen.

**PRIMOVERLAG**  
Heimat, Deine Blättle.

Telefon: 0 77 71/ 93 17-11  
Telefax: 0 77 71/ 93 17-40  
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de

## WEIHNACHTS-BAUMVERKAUF

Fritz Waßmer Weihnachtsbaumkulturen | Tel. 07633 - 3965

Glühwein\* & Kinderpunsch,  
Springburg & Kindereisenbahn

Grillwurst, Kaffee & Kuchen,  
Weihnachtsmärchen, Kinderschminken, Waffeln  
& Kunsthandwerkermarkt am Wochenende

täglich 9 bis 18 Uhr in Schlatt

Im Reihen 2 - Aussiedlerhof

frisch geschlagene Nordmantannen schon ab 8,00 €



\* beim Kauf eines Weihnachtsbaums  
in Schlatt ein Glas Glühwein gratis!

## HAUSMESSE 2017

**hirth**

FAHRZEUGBAU

Di. 03.01. – Sa. 07.01.2017 von 9.00 – 17.00 Uhr

Feiertag 6.1.17 von 11.00 bis 16.00 Uhr

### PKW-Anhänger

- Autotransporter
- Kipper für PKW
- Baumasch.-Transporter
- Koffer-/Kühlanhänger
- Pferde-/Viehanhänger

### Landwirtsch. Anhänger

NEU: Muldenkipper bis 23 t

### LKW-Anhänger 5-24 t

- Kippfahrzeuge
- Über-/Durchfahrtiefelader



Hirth Fahrzeugbau GmbH • Gewerbegebiet Breite • 78652 Deißlingen  
Feldbergstraße 2 • Tel. 07420/9208-0 • Fax 07420/9208-20



Immer sonn- & feiertags von 9<sup>00</sup> - 13<sup>30</sup> Uhr: **picknickers** Brunch  
Max-Immelmann-Allee 10c • 79427 Eschbach • T 07634 / 5948042

Heitzmanns picknickers • Bäckerei Heitzmann GmbH & Co. KG • Hauptstr. 49  
79189 Bad Krozingen-Biengen • info@baeckerei-heitzmann.de • www.picknickers.de  
bewerbung@baeckerei-heitzmann.de • T 07633 / 1007-54

**SCHUBERT**  
Blumengroßhandel  
**Blumen-Outlet**

Riesiges Angebot  
frischer Schnittblumen  
und mehr

Unser Privatverkauf ist  
Heiligabend u. Silvester  
von 8 - 13 Uhr  
geöffnet.

Privatverkauf:  
Montag-Freitag  
14.00 - 18.00 Uhr  
Samstag  
9.00 - 12.00 Uhr  
Staufener Strasse 21 • Gewerbepark Breisgau  
79427 Eschbach • Tel. 0 76 34-55 34 46

*Frohe Weihnachten*

und ein gutes, neues Jahr 2017!

Wir haben von Freitag, 23.12. bis einschließlich Donnerstag, 29.12.2016 geschlossen.

Ab Freitag, den 30.12. sind wir zu den gewohnten Öffnungszeiten wieder für Sie da.  
Telefonisch erreichen Sie uns montags bis donnerstags von 8 bis 17 Uhr und freitags von 8 bis 12 Uhr.

**PRIMOVERLAG**  
Heimat, Deine Blättle.

Telefon: 0 77 71/ 93 17-11 | Telefax: 0 77 71/ 93 17-40  
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de | www.primo-stockach.de

